

Chinese Version 中文版

2016-2017 年報

同步跟主，活出多元合一

竭力保守聖靈所賜合而為一的心。

以弗所書 4:3

華埠堂：249 Harrison Avenue, Boston, MA 02111 (617) 426-5711
牛頓堂：218 Walnut Street, Newton, MA 02460 (617) 243-0100
<http://www.bcec.net>



波士頓華人佈道會
BOSTON CHINESE EVANGELICAL CHURCH

使命

波士頓華人佈道會是一個篤信聖經，不屬於任何宗派的地區教會，目的是藉著聖經和聖靈的引導，透過敬拜，造就信徒，用言語及行為將耶穌基督為救主的信息傳給大波士頓華人社區及世界各地來榮耀神。

異象

因為上帝已賜福給我們，所以我們也願意透過分享上帝的愛，及耶穌基督的福音，成為華埠社區，亞裔人士，及我們的鄰居的祝福。我們本著對上帝的熱誠，和對人的關懷，使榮耀歸與上帝。

目錄

- 2 長老會主席的話
- 3 執事會主席的話
- 4 主任牧師年度報告
- 5 中文堂牧師年度報告
- 6 職員同工
- 7 崇拜出席人數統計
- 8 堂會事工報告
 - 華埠粵語二堂
 - 華埠粵語三堂
 - 華埠英文堂
 - 華埠國語堂
 - 牛頓粵語堂
 - 牛頓英文堂
 - 牛頓國語堂
- 16 事工照片相簿
 - 團契事工
 - 門訓事工
 - 外展事工
- 36 擴堂報告

長老會主席的話

陳卓明牧師



長老會是波士頓華人佈道會的最高決策組織，它「透過教導聖經；提供門徒訓練和紀律；訂定教會事工的異象、理念，和牧養教會的長遠發展計劃；及決定人事安排，以監督教會的靈命成長，落實推行華人佈道會的使命。」

長老會現時有十位成員：六位牧師和四位平信徒。牧師分別是陳卓明牧師、陳德修牧師、鄺偉傑牧師、廖永誠牧師、蘇耀煌牧師和林仲民牧師。平信徒長老為許啟怡長老、阮竹林長老、李澤民長老和黃伯勳長老。

過去一年，長老會致力處理以下事項：

- 計劃事工 — 包括訂立全年教會主題、檢討七個堂會的事工、研究提高事工效率的方法、考慮牛頓英文堂不同的運作模式以便制定牧師職位的工作範圍；
- 人事管理 — 包括聘請臨時牧師、審批牛頓英文堂牧師和牛頓國語堂牧師職位的工作範圍、制定短期和長期的人事聘任計劃以及主任牧師的接班計劃；
- 擴堂方向 — 尤其是將華埠堂的事工集中於120所勿街的可行性、探討與鄰近單位合作建築項目；
- 對外出租本會設施的政策（已通過）；
- 以信用卡奉獻及支付費用（已通過）；
- 各項設施的保安；
- 團隊建設及自我評估 — 參與教會領導層退修會和一起學習《克服團隊領導的五大障礙》；
- 神學方面 — 包括變性議題、教會對公共政策的參與、參與普世教會合一運動的活動。

請繼續為長老會禱告。長老會是一個多元並有不同觀點的群體，尤其是我們教會的發展越趨複雜，祈求賜下智慧和敏銳的靈，曉得主如何帶領教會繼續前行。祈求 教會作決定時繼續保持合一。

首先讓我代表執事會為神在過去一年對我們的供應及帶領獻上感恩，亦感謝弟兄姊妹給予我們的代禱支持和鼓勵。

我也希望在此多謝各執事在今年用心勤勞的工作。即使他們各有著忙碌的生活，但仍為教會不同的事工謙卑並忠心地事奉。

黎志陽 — 主席	戴安樂 — 副主席
呂立地 — 秘書	
林陳若宇 — 會計	陳為鈞 — 會計
余兆洪 — 財政	張甦榮 — 財政
賴劉殷樂 — 人事	蘇立民 — 人事
劉嘉豪 — 資訊科技	駱心讚 — 設施管理
方輝堂 — 唐人街總務	黃健文 — 牛頓堂總務

執事會的任務是為我們的領袖及弟兄姊妹提供最適合的環境和設施，以實踐上帝給予波士頓華人佈道會的使命。每一年，我們會揀選一些項目作評估及改善，而過去一年，為回應弟兄姊妹的意見，我們增添了幾個項目。現在讓我分享執事會在這幾方面的工作：運作效率、對同工的支援、教會的保安、招聘新同工以及唐人街擴堂計劃。

改善運作效率：

隨著我們教會的結構變得越來越複雜，4座樓宇，7堂聚會，3種語言，以及資源的限制，我們需要為各項事工提供更有效率的系統。其中的工作項目有：

- 簡化領取報稅收據程序；
- 網上奉獻；
- 改善每月財務報告的資訊溝通形式；
- 網上預訂事工場地或課室以及電子顯示系統（120所勿街已完成，下一步在牛頓堂和唐人街 237/249 樓宇）；
- 國語堂和粵語第二堂的自動講道錄音上載。

改善對同工的支援：

- 將常規電話線路轉換為IP電話系統；



- 唐人街會址，中、英文同工辦公室從237搬至120所勿街三樓。這標誌著所有同工首次在同一屋簷下工作，藉此可獲得更好的支援和溝通；
- 進行同工薪酬／福利分析，確保他們得到充分的支持。

改善教會保安：

- 兒童事工使用電子登記（報到／接送）系統；
- 在牛頓堂及249樓宇安裝及改善保安攝錄系統；
- 改善互聯網連接和安全性。

節約成本：

- 將舊熒光燈更換為節能LED燈；
- 將舊的空調恆溫器更換為Wi-Fi控制可編程的空調恆溫器。

招聘新同工：

- 教會仍在招聘牛頓國語堂牧師。我們人事部執事及招聘委員會正在努力尋求神的帶領及供應，請繼續為他們和候選人禱告。

唐人街擴堂計劃：

- 與我們兩旁的發展商共同進行相連物業發展計劃；
- 完成所勿街二樓東翼裝修。

在明年，執事會繼續為著神的榮耀，全力支持我們教會的事工。我們需要您們不斷的禱告支持去面對各種挑戰。作為基督的肢體，讓我們波士頓華人佈道會繼續為著擴展神國度的使命一同努力。

主任牧師年度報告

陳卓明牧師



我們個人對於教會的感知肯定會受到我們當初第一次來到教會的時候所影響。我們的教會是在1961年由18個人的家庭聚會中開始。BCEC的創辦人從沒想過，在他們的有生之年，教會會增長至超過一千人，有七堂主日崇拜，用三種語言敬拜的景象。

我深被祝福，從1977年開始事奉成為教牧同工。當我回看過去四十年神的作為，我被神的大能和恩典震撼，因為祂在培育和引領教會中使用不完美的人，其中包括我自己。

當我開始在教會事奉，成為一名受薪人員的時候，我與成立教會的譚雅各牧師一起同工。我們沒有自己的地方來敬拜。我們是在Pine Street Inn租了一部分的地方來敬拜。那裡不是一間酒店，而是露宿者庇護中心。當時只有一堂大概有一百二十人的崇拜。敬拜是用廣東話，再翻譯成英文。那裡沒有足夠的地方來做兒童事工。許多年輕人紛紛離開，因為他們的需要沒有被照顧。能否有足夠的資金來繼續教會的運作是一個持續的問題。當時教會在掙扎求存。

今天當我看到我們的教會，無疑我看見很多的需要，有很多憂慮和需要改進的地方。儘管如此，我也心懷感恩，因為神是如此的祝福我們教會。

當我反思過去一年教會的情況，數字上來看，有些崇拜聚會的人數下降，而其他的也有增長。總括來看，整個教會（共1096人）星期日成人崇拜的出席率平均與過去幾年相若。從2004年起，我們大概都有1100人左右。當然，信仰的氣候在整個國家和波士頓地區給教會持守神的真道不停地添加著挑戰。

的確，我們當中有些人要參與事奉。的確，有些人要更努力和更有效率地工作。的確，有些人要更好管理神在物質上給予我們的祝福。但最重要的是我們需要禱告。如果我們想要靈命上的突破，我們需要跪在神的面前祈禱。

保羅在《以弗所書》六章十二節中提醒我們是處於屬靈的爭戰當中：「因為我們的爭戰，對抗的不是有血有肉的人，而是執政的、掌權的、管轄這黑暗世界的和天上的邪靈。」

我們在最近流失了幾個主要的教牧同工（李蔭棠牧師、張萃燕傳道、黃樹瓊傳道）。這些空缺到目前還沒有得到填補。這加添了現有教牧同工和事奉人手上的壓力。即使我們各自的崇拜沒有受到直接的影響，但在整體上都影響了我們的聚會和教會。我們需要一起禱告，希望神根據祂自己的時間為我們提供合適的人選，加入我們的領導團隊。

我們除了希望在人數上增添外，也希望在靈命上長進。教會新一年的主題是「同步跟主，活出多元合一」。即使在外面的的人看來，我們很相似，但我們其實很多元化。我們有著不同的語言和文化，不同的觀點，不同的價值觀，不同的風格，不同的執著，和不同的做事方法。然而我們在基督裡是一體的。祂是那位我們想要榮耀的主。撒旦會想利用我們的差異來分化我們。我們總會遇到一些問題，有可能會分化我們。我們一定不可以讓內部的分歧使我們偏離令萬民作主的門徒這個大使命的目標。因此，我們必須為著教會的合一祈禱，正如耶穌基督所做的那樣（約翰福音十七章）。

在設施上，我們為120所物街的翻新感謝神，這給我們的事工提供了更好的場所。但是，我們始終缺少了一個大的敬拜地方。教會的領導團隊已經著手將教會放在一個位置，使我們在將來有更多的選擇。Ink Block地區的發展是機會，同時也是挑戰。我們需要智慧在新的改變中尋找路向。

最後，我為著所有曾為BCEC的事工事奉，奉獻和祈禱的人感恩。你們當中有很多人已經事奉了許多許多年。感謝你們！讓我用神的話語來鼓勵你們。

加拉太書六章九節：「我們行善，不要覺得厭煩；如果不鬆懈，到了適當的時候，就有收成。」

保羅用了一個耕種的比喻。我們可能在栽種種子上非常努力，但或許不會立即看到屬靈的果子。可是我們不要放棄。我們被應許，在收成的季節，會有所收穫。我們的盼望是在於神。

中文堂牧師年度報告

陳德修牧師



我們教會有七堂崇拜，用三種語言敬拜。從消極的角度看，這使教會的行政管理和資源分配變得複雜，但從積極的角度看，七堂崇拜各有特色和長處，可以互相影響和支援。因此，長老會擬訂今年教會的主題為「同步跟主，活出多元合一」，期望推動會眾在效法基督的基礎上，更多的彼此欣賞和合作。

同工方面，林仲民牧師在服事教會多年後，於今年六至八月間放他入職以來的第一個安息年假，期間他到了亞洲探訪宣教士和進行短宣工作。黃樹瓊傳道於牧養牛頓國語堂三年多後，感到神呼召他去推動海外宣教事工，已由今年九月開始辭去本會牧職。我們雖然依依不捨，但深信神會在宣教方面大大使用他。請為聘請同工代禱，黃傳道的工作暫時由我代理，但蘇牧師和林牧師也會幫忙。

中文各堂主日崇拜出席總人數去年微減2人，以下是一些統計數字：

	2016年8月1日 至 2017年7月31日	2015年8月1日 至 2016年7月31日	2014年8月1日 至 2015年7月31日
華埠粵語二堂	237	247	257
華埠粵語三堂	161	157	158
華埠國語堂	135	148	144
牛頓粵語堂	140	123	123
牛頓國語堂	64	64	50
總計	737	739	732

連同今年九月份受洗的弟兄姊妹，去年中文各堂受洗人數合共27人，比前年的31人為少。

職員同工

主任牧師： 陳卓明

中文教牧同工：

陳德修	中文堂牧師
鄺偉傑	助理牧師
蘇耀煊	助理牧師
林仲民	助理牧師
林潔雲	牧師助理
馮雅各	榮休牧師
黃國英	實習神學生

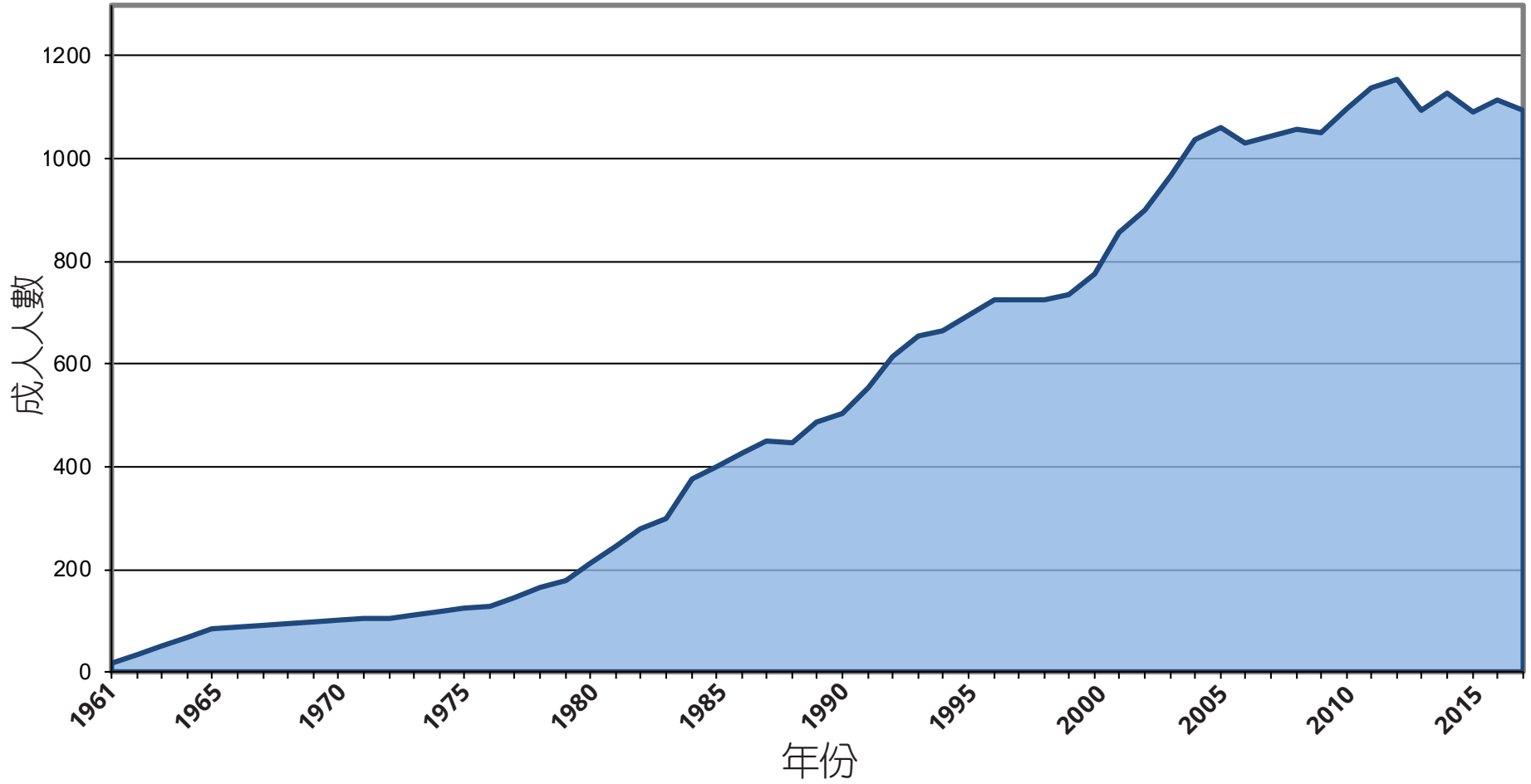
英文教牧同工：

陳卓明	主任牧師
廖永誠	助理牧師
劉正誼	臨時英文牧者
朱啟邦	學生事工主任
何鍾雅欣	兒童事工主任
廖志成	步上光明路事工主任
陳樂基	實習傳道
吳啟業	實習神學生
Ryan So	實習神學生

行政及設施管理的同工：

陳卓耀	地方運用幹事
黃國華	維修技術員
李勳	維修技術員
譚邱美華	辦公室經理
何傅艷娟	中文秘書(華埠堂)
楊思懿	中文秘書(牛頓堂)
戴李佩儀	英文秘書(牛頓堂)

平均崇拜出席人數 1961-2017 (截至 9/30/2017)



華埠粵語二堂

陳德修牧師

粵語二堂的長者較多，他們年紀日長，參加聚會很受天氣影響，所以在冬天時崇拜出席率較不穩定。但長者們仍然很有事奉的心，除經常為教會和牧者祈禱外，也在崇拜獻詩；他們練習要獻唱詩歌時的認真態度，十分可敬。



華埠粵語三堂

鄭偉傑牧師

感謝神，在華埠粵語三堂人數保持穩定的同時，興起三堂的會眾作教會領袖，我十分欣賞在過往數年加入執事事奉行列的三堂弟兄姊妹，他們的個人生活都很繁忙，並且已有參與事奉，竟然願意調整自己的生活，在百忙中抽時間參與執事的事奉，實在難得。他們態度認真之餘更表現出對教會的忠心與熱誠，實在是眾人的榜樣，願神祝福他們的事奉與生活。

另一方面，神也興起更多信徒作眾人的僕人。我們的年青一代肩擔起很多事工中的重要角色。堂會每週的運作，無論是領詩、音響、投影、崇拜主席、迎新、招待、甚至清場的功夫等，都充滿弟兄姊妹們的汗水，因著他們堅毅地堅守職責，堂會運作才得以維持。同時，很多部門或大型事工的參與，例如中秋攤位、本地短宣、司提反事工、探訪工作、成人主日學、本地傳道部、社會責任部，以及不同團契的職員會等，都有粵語三堂弟兄姊妹的參與和出任重要職位。這些事工不單造福三堂，也同時施恩予其他堂會。相信在神眼中這一切事奉都是馨香的祭，蒙神悅納，正如保羅在羅馬書12章1節所說：「…將身體獻上，當作活祭，是聖潔的，是神所喜悅的；你們如此事奉乃是理所當然的。」

當大家都很賣力參與事奉時，粵語三堂當前所面對的挑戰是如何保持與神親密的

關係，從「神」得力，以應付不斷付出和服侍所帶來的身、心、靈疲憊。主耶穌曾應許從我們腹中要流出活水的江河，而祂所提到的活水正是指聖靈內住在我們的心中，不住地滋潤我們成長（約翰福音7:38-39）。先知以利亞在他的事奉歷程中曾經萌生死念，原因是他一直盼望在事奉中能力挽狂瀾，把國民帶回耶和華信仰當中，但當他戰勝巴力先知後只換來被追殺的遭遇，致使他心灰意冷，失去了鬥志。神如何叫他從新上路呢？是神在異象中的臨在和授命，雖然只是微小的聲音，卻叫以利亞經歷神的威榮。人的心志與工作無論多麼宏大，都不會帶來神的同在與幫助，只有來自神的工作和吩咐才帶來神的盼望與能力。我們需要在神的旨意中成長，在靈裡變得強壯，才能經得起事奉的挑戰。

另外我們也需要加強外展和邀請新朋友參加聚會，我們的聚會人數已有幾年停留在現今的數字，需要大家付出更多努力才能有所突破，停滯不前不是神和人所願見的，讓我們一同祈求神把更多得救的人數加給我們，讓我們的邀請不致落空。

現時三堂崇拜委員會委員：

蔡俊傑、林慧瑩、鄭文慧、廖偉忠、鄭嘉文、鄭偉傑牧師

華埠英文堂

廖永誠牧師

當我回顧過去一年的事工，我很驚嘆神不變的信實。每一年，不論高低起伏，神也是完全可靠。

穩定發展方向

過去一年，我們等候尋求神帶領一位新英文牧師牧養牛頓英文堂，所以在事工安排上往往需要兩個英語崇拜和各同工互相支持。感謝神帶領多位弟兄姐妹願意獻身事奉，多位教牧同工也願意幫忙照顧兩個堂會。

進深信徒訓練——第二年

去年的報告中，我告訴大家英文堂剛完成了第一年的「進深門徒訓練課程」。這個課程讓我們的學生事工主任朱啟邦傳道專注在青少年事工上。我們的步上光路事工主任廖志成傳道亦能幫忙參與大學生事工。感謝神在過去一年中讓這兩個事工茁壯地發展。

我們的兒童事工主任何鍾雅欣傳道亦忙於開展兩個新的事工，分別是學童崇拜樂團和新歌合唱團。我為到神供應這一班能幹、忠心、無私的教牧同工而感恩。

我們的兩位實習神學生Ryan So和吳啟業亦繼續幫忙分擔我們事工上的需要。我們的實習傳道陳樂基也繼續帶領成人主日學。

新的聚會地方

今年其中一個最大的改變是要將很多事工遷移到我們的120所勿街新樓宇內。感謝神去感動多位弟兄姐妹去幫忙預備，讓更多的事工可以使用新設施。

事工亮點

其他感恩的地方，包括我們在馬丁路德金紀念週末中舉行的第二屆「種族和文化關注活動」。我們的成人事工發展名為「餐桌 (The Table)」，每一次在分享飲食的同時，我們會有見證和討論。靠着神的恩典，我們今年總共有十個成人小組。更令人興奮的是我們看見有很多未信主人士和新信主的基督徒參與我們各樣的事工。

這一年我們亦歡送了我們第一位實習傳道張威麟弟兄。張威麟在我們的教會長大，完成了一年實習傳道的訓練後，投身全時間事奉，跟從神的帶領到紐約市唐人街內華人福音會成為英文助理牧師。

感謝之言

在我個人方面，我每天感謝神讓我有幸能成為波士頓華人佈道會大家庭中的一份子。特別感謝我們的長老會、執事會、同工，我們的主任牧師陳卓明牧師和中文堂牧師陳德修牧師。過去一年，我嘗試盡我所能去牧養兩堂英語會眾。雖然我每次主日崇拜後立刻要趕到牛頓堂，未能停留跟華埠英文堂的會友閒談問候，但我感謝上帝讓大家體諒和理解。今年再次印證到我們的神是掌管一切，是忠實和善良的主。

華埠國語堂

蘇耀煥牧師

「主啊！我們知道波士頓華人佈道會同工日常的工作非常繁重，經常沒有時間坐下來好好休息，舒服地用餐。主啊！當教會同工處在風口浪尖為祢作工的時候，他們也需要我們去關心。主啊！我們感謝祢今天讓祢的僕人可以忙裡偷閒在這裡歡聚一堂，來享用祢所賜下的豐富午餐。」在幾個華埠國語團契為教牧同工與長老所預備的感恩午餐中，一位團長作了這樣的謝飯禱告。

過去一年我們教會經歷了不少轉變，為表達對教牧同工的感謝與關懷，幾個團契一起出錢出力，好像去年一樣為同工預備感恩午餐。過去十八年，華埠國語堂在我們教會領受了豐盛恩典。雖然透過午餐所能給予的有限，但教牧同工都感受到這份美意，並表達感謝。這頓簡單的午餐表達了我們深深不配的恩典。

一位教牧同工這樣回應感恩午餐：「非常衷心感謝大家的愛心和關懷，預備了這麼多豐富美食，對你們的勞苦，願神親自賜福報答。」

有些教牧同工被這喜樂的分享所啟發，提出舉辦全教會的乒乓球賽，增進不同堂會彼此的交流。保羅團契有多位弟兄姊妹參賽，並奪得冠軍，大家對團友的優秀表現

都感到非常歡欣和興奮。更重要的是，在整個比賽的過程中，我們對粵語堂弟兄姊妹在比賽緊張的壓力下，仍然保持謙卑與喜樂的態度深受感動和鼓舞。就像使徒保羅一樣，這些弟兄姊妹對輸贏都感到滿足，並靠著那加力量的神，彰顯溫柔與剛強。他們向國語堂的弟兄姊妹展示了真實而活生生的見證，就是多年來被主塑造有深度和豐盛的生命榜樣。我們的主是奇妙的，透過今次活動，祂讓我們看見粵語堂弟兄姊妹豐盛的見證。



牛頓粵語堂

林仲民牧師

每年年度開始時，都會看見牛頓堂前路充滿挑戰。但到了年度完結回顧時，卻看見上帝數不盡的恩惠。就好像詩篇 65：11 詩人說：「你以恩典為年歲的冠冕；你的路徑都滴下脂油」在跟隨及服侍上帝時，都會經歷祂一切豐盛的恩典。其中一樣令我們很雀躍的便是目睹神如何親自開展了三元福音倍進佈道訓練班。神不單帶領了很有經驗的訓練導師來牛頓粵語堂，祂更呼召了一班很願意學習的學員。盼望神繼續大大使用三福的事工，興起及裝備更多的信徒一起同心合意傳揚主耶穌的福音。此外，我們亦作了新嘗試，舉辦了第一次的聖誕節家庭崇拜，讓家長及子女可以一起同心敬拜主。我們還在禱告的環節一起摺紙鳥，然後寫上代禱對象的名字，實行全人台上台下參與敬拜。在此，我亦十分感恩各事奉的弟兄姊妹在過去的一年忠心緊守自己的服侍崗位，默默的服侍主服侍人。特別感謝長老們及各中英文同工在這段缺乏同工的時分對牛頓堂事工的支持。

前瞻未來，目前牛頓堂有幾樣挑戰，請各位禱告記念：

1. 求主帶領合適的同工來一起配搭服事，以致未來我們能發揮牛頓堂每個堂會特色，並共同發展福音事工、青少年及兒童事工。
2. 會堂建築物的更新及維修。牛頓堂建築物建立超過100年歷史，它的建造是配合當時的教會需要。時至今日，牛頓堂有接近大人小朋友約350同時共用這建築物，星期日的人流管制不同以往。再加上建築物裡面的裝修古舊，不切合時宜，更有多處地方油漆剝落需要翻新。在未來日子，我們需要探討如何逐步翻新建築物，讓神的家被管理得更完善，讓參與者更容易投入敬拜、團契及學習。
3. 計劃及展開有效的門徒訓練。健康的門徒生命是會繁殖及延續，生生不息地以基督的生命，透過聖靈在我們生命作成聖的工作，彰顯上帝的榮耀，影響更多的生命像主耶穌基督。期望新一年的主題：「同步跟主，活出多元合一」讓我們更多思考建造門徒的重要性，同心擴展神的國度。



牛頓英文事工

劉正誼牧師及廖永誠牧師

神的信實

當我（劉正誼牧師）回顧過去幾個月，我便會想起神在任何時刻都是信實的。能夠與你們一起走過牛頓英文堂這個過渡時期是一件很榮幸的事，特別感謝神讓我有機會在這教會逗留比原定更長的時間。

回想起來，能夠與廖永誠牧師同工並且擔任你們的臨時牧師，為牛頓英文堂提供照顧和指導實在是一個愉快的經歷。能夠認識你們和了解牛頓堂不同的事工真是美好。

首次認識

我第一次認識牛頓堂是參加聖誕節的伯利恆之夜聚會。看到教會的會眾聚集在一起，同心合意地舉行了這樣一個特別的聚會真是奇妙。作為新加入的家庭，我們深刻地感受到你們的溫暖、愛和熱情好客。我相信

其他新加入的家庭也有同樣的感受。在聚會的每一個細節，都高舉耶穌為我們慈愛的神和王，特別感謝馬梁麗卿帶領了這次聚會。

事工發展和轉變

牛頓英文堂在許多事工上都經歷了轉變，包括一些主要領導層的改變。我們非常感謝這些僕人領袖，並祝願神賜他們最好的。請繼續為兒童崇拜、青少年團契和敬拜隊禱告。我們感謝那些願意擺上自己來事奉神的人，但我們仍然需要更多的僕人領袖。

今年五月，兒童崇拜經歷了一些改變，包括了領導層，聚會方式和課程的更改。我們試用了《福音工程》（Gospel Project）的教材，這也是華埠堂現在使用的教材。總括而言，這改變不僅對孩子來說比以往好，對



老師和助教亦然。今年秋季，我們將會繼續使用這教材。讚美神在整個試用教材的過程上有祂信實的帶領。

展望未來，我就讓廖永誠牧師跟大家分享。

神持久不變的信實

我（廖永誠牧師）還記得當我們剛剛開始在牛頓堂聚會的那些年日。在整個過程中，神一直也信實不變。所以我們每年也應當回顧、反思神的作為，將感恩獻給主。

神為我們預備了屬靈的領袖。祂有奇妙的安排，當我們希望物色一位臨時教牧傳道時，神帶領我認識一位正剛尋求新事奉階段的弟兄，而他也願意臨時幫助我們。神供應劉正誼牧師和他的妻子 Monique，以及他們四位兒女 Matthew、Justin、Alisa 和 Toby 來到牛頓英文堂。陳卓明牧師及 Nancy 師母也在過去一年參加牛頓英文堂崇拜。我慶幸能跟大家一起分享這一年。

劉正誼牧師十分投入這一年的事工，他以上的回顧已記錄了很多感恩的事。當我們整個教會繼續尋求神，讓我們信靠祂的帶領。確實，這並不是我們的教會，而是神用耶穌基督的寶血重價買贖回來的教會。



牛頓國語堂

黃樹瓊傳道

今年神的恩典又一次臨到我們新成立的堂會，神帶領我們在華人佈道會進入第四個年度。祂繼續感動堂會裡成熟的基督徒服事祂，特別是在九月份開始，我回應神的呼召，投放更多時間在普世宣教的工作。透過一對一的門徒訓練、主日學、小組聚會和每週的祈禱會，建立門徒的事工越發穩健。同時，牛頓國語堂展現出堂會的剛強和對人的憐憫，不但在信徒中間結果子，也在新來賓的人數上結果子。最近，一位從中國內地到波士頓來醫病的女士，因為得著我們堂會會友持續不斷的愛心和關懷，已經受洗。另外，我們為堂會大部分會友都在教會中積極事奉，大大感謝主。榮耀歸於神！

今年，堂會中的一些弟兄姊妹離開了我們到其他地區工作或者回到自己的家鄉。能與他們在波士頓的時候一起同工，我們確

實蒙福。現在週日參加崇拜人數有大約63人。雖然我們資源有限，堂會仍然專注於主基督的大使命。我們在春季和秋季各舉辦了佈道會，也在每星期五團契的時間舉辦了為慕道朋友而設的查經班。另外，黃傳道率領東亞短宣隊，帶領當地的小孩和青少年信主。就如很多新成立的教會一樣，鼓勵新來賓繼續參與我們的聚會毫不容易。請大家為我們禱告，求神給我們智慧，帶領慕道朋友和新來賓進到神的話語裡面，以及在我退下現在的崗位後，神為牛頓國語堂預備一位合適的牧者牧養堂會。

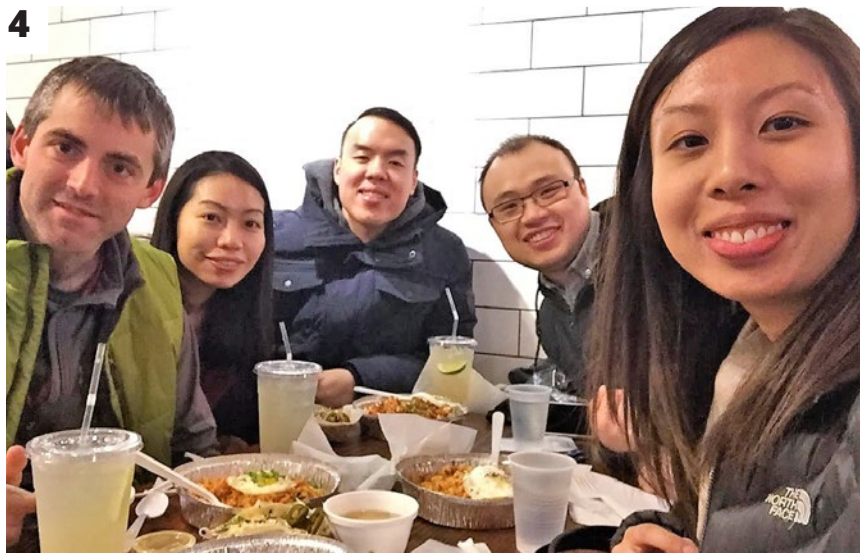




1) 約書亞一團 (華埠粵語成人) : 慶祝黃伯勛長老與美琪的結婚週年 2) 雅歌團契 (粵語夫婦) : 四大名廚
3) 華埠英文婦女事工夏季家長幼兒小組 : 家長和幼兒每週在Castle Island戶外聚會
4) 華埠英文婦女事工Web of Women : 首屆英文婦女退修會於新罕布什爾州Camp Brookwoods舉行
5-7) 華埠英文大學生事工 : 在退修會中玩棉花糖接力比賽 ; 烹飪比賽 ; 受苦節崇拜後大家一起去吃拉麵



1-3) 迦勒團契 (華埠粵語長者)：在午餐和節日慶祝聚餐中，弟兄姐妹一起準備食物，彼此服事，表達神的愛 4) 但以理團契 (牛頓粵語成人)：秋季紅葉之旅 5) 「餐桌」(The Table) 聚會 (華埠英文成人)：由朱啟邦傳道主領，每次聚會中大家一起用餐，分享生活見證和討論信仰 6) 華埠英文成人小組：小組組長每月在廖永誠牧師的家中聚會，接受訓練和互相鼓勵支持。



1—3) 中文關顧部 (華埠粵語) : 分區祈禱會和司提反同工團隊
4) United! 牛頓英文成人查經小組 : 今年神祝福我們的小組, 透過查經、團契相交、研讀 Kyle Idleman 所寫的 Not a Fan、共享聚餐和敬拜讚美, 我們感受到神的恩典。
5) 華埠英文初中青少年團契 : 英文青少年夏令會





1) 約書亞夫婦團契(粵語)：到藍山(Blue Hill)遠足旅行 2) 彼得團契(粵語男士)：退修會
3—5) 婦女團契(粵語)：農曆新年齊齊做「以愛建吾家」燈籠；愛心天使，互送禮物；主日崇拜獻詩
6—8) 牛頓英文青少年團契TIOB：新學年開始的第一次聚會；戶外活動日；一年一度的退修會



1) 但以理團契 (牛頓粵語成人) : 團契感恩分享會 2) 以諾團契 (牛頓粵語長者) : 慶祝生辰
 3) 素菜團契 (華埠國語成人) : 夏天一起去摘水果 4-5) 華埠英文初中青少年團契 : 聖誕派對和夏令會中的遊戲時間
 6) 華埠英文高中青少年團契 : 小組遊戲時間 7-9) 保羅團契 (華埠國語成人) : 聖誕聯歡會中, 大小一起交換禮物



1—3) 華埠英文高中青少年團契：冬令會 4) 約書亞二團(華埠粵語大學生)：新舊職員開會
 5) United!牛頓英文成人查經小組：分享聚餐 6—7) 以諾團契(牛頓粵語長者)：查經及專題講座講解傳福音裝備
 8) 牛頓國語團契：感恩節晚宴慶祝中小組唱詩感謝神



1) 牛頓國語團契：農曆新年慶祝晚宴 2) 素菜團契（華埠國語成人）：農曆新年慶祝活動 3) 約書亞二團（華埠粵語大學生）：冬令會
4) 彼得團契（粵語男士）：深海釣魚之旅 5) 華埠英文大學生事工：復活節崇拜之後一起享用點心



1) 以馬內利團契 (華埠國語成人) : 烹飪比賽 2-3) 雅歌團契 (粵語夫婦) : 互外活動和午堂獻詩
4) United! 牛頓英文成人查經小組 : 在主日崇拜中帶領敬拜, 唱詩讚美神 5) 提摩太團契 (華埠國語成人) : 到緬因州旅行
6) 彼得團契 (粵語男士) : 專題講座

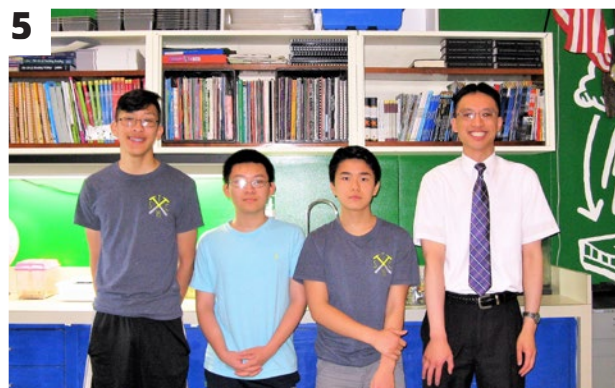


1—4) 路得團契 (粵語婦女)：姊妹受洗慶祝；二堂獻詩；每月一次小組查經；每月一次祈禱會
5—6) 以琳團契 (粵語夫婦)：郊外旅行及丈夫烹飪班



1) 牛頓英文敬拜小組：復活節主日崇拜

2-5) 中文聯合退修會：負責嬰兒照顧和暑期聖經班的弟兄姊妹；共有245人參加今年國、粵語聯合退修會；早晨祈禱會；國語信息



1—3) 牛頓兒童崇拜：過去一年，我們經歷了好些改變，包括領導團隊、模式和課程。我們採納使用一個新的課程，名為「福音計劃 (Gospel Project)」，這是一個按時間順序、以基督為中心的課程，為要印證耶穌是整本聖經指向的中心信息。每星期我們服侍約 55 名兒童。我們有 5 名忠心事奉的弟兄姊妹負責學前班，另有 9 名弟兄姊妹負責一年班至六年班的小朋友。

4—6) 華埠英文堂青少年主日學：九至十年級的青少年學習如何學像主耶穌，成為更加有愛心、同情心的朋友。他們也慶祝了 2016 年秋季學期的結束，一起分享團契，食小食和玩遊戲。



1—3) 華埠粵語主日學：過去一年，感謝神為我們供應不同的老師教主日學，讓同學們專心學習聽課。

4—6) 華埠堂暑期聖經學校：今年的主題為「製造樂趣工廠 (Maker Fun Factory)」。小朋友認識到每個人都是由神特意創造出來的。暑期聖經學校中，他們透過體驗式的活動學習。除了聖經課程，他們還喜歡遊戲，學習製作中國和日本藝術品，發射火箭，建造簡單的機器人，以及設計網頁。



1—2) 牛頓粵語詩班：在聖誕節主日及復活節主日獻詩 3—5) 牛頓英文幼兒照顧：神使用弟兄姊妹照顧幼兒，能夠服務他們是我們的福氣。 6—7) 華埠兒童崇拜和主日學：學生們將他們在主日學中學到的知識學以至用。通過匯集學校用品送給有需要的學校和難民家庭，他們學習如何祝福他人。每週老師們用愛心教導學前班的學生，學習崇拜神的意義。



1—2) 牛頓粵語主日學：學生們學習聖經和差傳工作。多米尼加共和國短宣隊分享他們在夏季短宣的工作。
 3—5) 牛頓兒童主日學：孩子們通過學習、玩耍和團契的時間來知識神和學習祂的話語。
 6—7) 牛頓國語主日學：學生們學習聖經，過去一年的課堂題目包括哥林多前書及聖經綜覽。

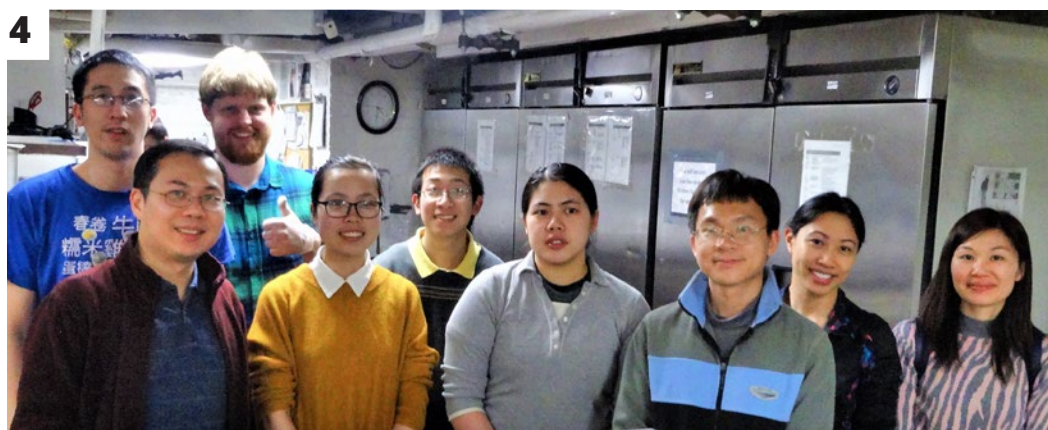


1-2) 牛頓堂圖書館：我們為鼓勵弟兄姊妹更多使用圖書館，義工幫忙將書籍放在流動推車，帶到一樓副堂方便會眾借閱圖書。我們的二樓主圖書館也有很多其他書籍。 **3-4) 華埠堂圖書館：**圖書館委員會成員及同工在過去一年忠心事奉。圖書館開放時間為星期日上午10:30至11:00，下午12:15至1:15。



1—5) 差傳年會：差傳年會週末期間舉行不同的聚會和家庭分享祈禱會，例如週五晚上的信息，或其他異象分享會、禱告會。

6—7) 華埠學童崇拜樂團和新歌合唱團：去年學童崇拜樂團和新歌合唱團在不同堂會中獻唱，度過歡樂的一年。



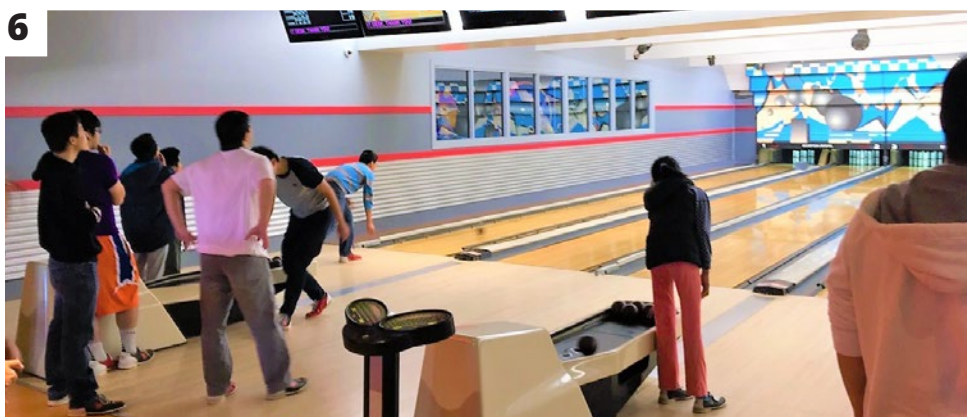
1—5) 社會責任委員會：今年我們舉辦了許多活動，動員各會眾去活出信仰。其中一些活動包括社會責任開放日，為波士頓懷孕抉擇中心籌集資金的嬰兒奶樽行動，或是每兩個月一次在波士頓救援使命團事奉，服侍無家可歸者，以及與世界宣明會合作的「波士頓希望行動 (Boston Hope)」。

6—8) Awana：兒童一起參與波士頓希望行動；家長參加Awana新學年的首次聚會；服事團隊與老師



1—3) 夏季海外短宣隊：多米尼加共和國短宣隊；東亞短宣隊；英國短宣隊

4—8) 本地傳道部：一年一度華埠中秋攤位；愛心編織組是今年的新項目，這是一個福音預工，讓未信的朋友認識教會和耶穌基督大愛；正形健膝操是一個六個星期的初試項目，現正在尋求主的指引，尋找合適發展方向，請代禱；華埠探訪隊在聖誕節到中華頤養園報佳音，與院友分享救主降生這大喜訊。



1—5) 步上光明路日營：我們透過許多有趣的暑期課程服侍許多中學生，例如探訪中華頤養院，學習解剖學，或到Southwick動物園的實地考察。

6—7) 步上光明路課後補習班(PDAS)：第一次出外遊是去玩保齡球！學生們玩小型保齡，也有玩遊戲機；我們也舉辦了家庭之夜，不但服務學生，也能接觸他們的父母！劉淦豪正在帶領一個遊戲，考考大家對唐人街的認識。



1—3) 本地傳道部：梁燕城復活節佈道及培靈會

4—7) 本地傳道部：在六月份最後上課那天分享福音性信息；暑期基本英語拼音課程；現在所有的英文班及入美籍班都在120所勿街樓宇上課。同學及老師們都很喜歡這些寬闊、光猛、清潔又設備齊全的課室。感謝神，讓我們每學期在十班英文班及兩班入籍班中事奉130多位同學。

擴堂報告

何印行

感謝神多年來對波士頓華人佈道會的信實和供應，也感謝所有事奉人員在專注事工的同時願意彈性地在不同地點聚會。儘管面對這些挑戰，我們仍然能夠繼續發展我們的事工，並增加我們對社區的服務。

教會120所勿街繼續進行裝修和更新，同時教會職員和一些社區服務事工亦開始搬入。神祝福我們在這個新的樓宇能夠開始新的事工，這些事工包括由本地傳導部主辦的愛心編織組、兒童音樂組、靜聽和內在治療禱告先鋒團，分別定期在120所勿街聚會。我們還與華埠康復中心(CRC)合作，為社區中有特殊需要的兒童提供活動。這秋季，華埠堂兒童部的學前班、小學崇拜和主日學搬遷至120所勿街。非常感謝所有事奉人員在這過渡期間幫助準備，讓我們能夠利用神供應的地方成為社區的祝福。

我們教會的事工分佈在華埠五座不同樓宇內進行。如果能將所有的華埠事工合併到單一的樓宇進行，將可降低運作成本和更有效地利用我們的資源。這樣的合併將需要增加多個大型崇拜空間、一個基督教教育專用空間、一個社區外展空間和其他120所勿街樓宇使用上的改良。但由於建造成本高昂，教會領導層去年決定把這項目暫時擱置。

在我們擴堂的過程中，神多次開門和關門。一年多前，我們在112所勿街的鄰居邀請我們和中華公所共同向波士頓市提交一個相連物業發展計劃(PDA)。這計劃涉及他們的物業和我們120所勿街的物業。相連物業發展計劃是一項更改土地運用限制的程序，容

許相鄰兩個以上的物業在各自發展上提交有關的企劃。參與相連物業發展計劃的好處是可以確保物業發展的潛力，並幫助保護我們未來擴展的權利。這些好處為我們在未來建立更多事工和外展計劃提供靈活性，同時又可處理合併華埠設施的問題。相連物業發展計劃的提交和獲得批准並不代表我們必須立即開始發展項目，它只代表我們能夠保留本會物業在土地運用限制上獲得放寬的好處。在教會實際啟動擴建之前，我們仍然需要經過許多步驟，這包括領導層和會友大會的批准和籌款。

在二零一七年九月十四日，長老會及執事會一致通過進行有關120所勿街的相連物業發展計劃申請。

請繼續為教會領袖禱告，也同時為我們的鄰居禱告，我們希望能服務社區，並使相連物業發展計劃成為我們四周居民的祝福。

除了相連物業發展計劃的進程外，市政府最近與我們聯絡，提出有關在夏利臣街我們禮堂所在地段建設昆士高中新校舍的構想，這個計劃將涉及我們的249樓宇。由於這是一個新項目，教會需要時間評估有關的情況。

我們將繼續通過崇拜週刊和諮詢會議向大家報告擴堂消息。如果您有任何疑問或想法，請向長老、執事和教牧同工表達。更重要的，請繼續為這些事情禱告。

鳴謝

統籌

呂立地

中文編輯

李漢華

賴頌禮

英文編輯

陳安榮

陳詠恩

阮海韻

翻譯

孫若時

宋揚

許沛銓

賴劉殷樂

阮方景雲

版面設計

賴劉殷樂

印刷

楊曉嵩